**MĚŠŤANSKÁ BESEDA PLZEŇ s.r.o.**

zapsaná v OR KS v Plzni, oddíl C, vložka 5685

se sídlem Plzeň, Dominikánská 281/3, PSČ 301 00

IČ: 61775134; DIČ: CZ61775134

bankovní spojení: UniCredit Bank a.s.

číslo účtu: 2110556308/2700

zastoupená: Ing. Ivan Jáchim, jednatel společnosti

*jako nájemce na straně jedné*

(dále jen „pořadatel“)

a

**Divadlo Verze s.r.o.**

se sídlem Chodská 1131/21, Vinohrady, 120 00 - Praha 2

IČO: 06653383

DIČ: CZ06653383

zapsaná: v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze

oddíl C, vložka 286330

plátce DPH: ano

zastoupená paní Gabrielou Dvořákovou, na základě plné moci

(dále jen „agentura“)

uzavírají tuto

SMLOUVU

o spolupráci při pořádání divadelního představení

článek 1

Úvodní ustanovení

1.1 Divadlo Verze s.r.o. prohlašuje, že je výkonnými umělci – herci účinkujícími v divadelním představení s názvem „Rozptýlení/ Barcarole“ (společně dále jen „herci“) – zmocněna k jednání o podmínkách této smlouvy v celém rozsahu, k podpisu této smlouvy a k přijetí ceny sjednané touto smlouvou. Agentura dále prohlašuje, že je na základě licenční smlouvy uzavřené s Dafnefilm s.r.o., (dále jen „Dafnefilm“) držitelem práv autorů k autorskému dílu – divadelní hře s názvem „Rozptýlení/ Barcarole“ (dále jen „divadelní hra“) – k jeho užití při veřejnému divadelnímu provozování.

1.2 Pořadatel prohlašuje, že je pořadatelem kulturní akce, v rámci, které bude veřejně provozována divadelní hra v rámci divadelního představení (dále jen „divadelní představení“).

článek 2

Předmět smlouvy

2.1 Předmětem této smlouvy je závazek Divadla Verze s.r.o. zajistit program divadelního představení – vytvoření uměleckého výkonu herci divadelního představení a zajistit související činnosti specifikované v této smlouvě.

2.2 Předmětem této smlouvy je dále poskytnutí podlicence k užití divadelní hry a uměleckého výkonu vytvořeného herci při divadelním představení Divadlu Verze s.r.o. pořadateli, v rozsahu, způsobem a za podmínek sjednaných touto smlouvou.

2.3 Předmětem této smlouvy je dále závazek pořadatele uspořádat divadelní představení a splnit povinnosti s tím související specifikované v této smlouvě.

2.4 Předmětem této smlouvy je dále závazek pořadatele řádně poskytnuté plnění od Divadla Verze s.r.o. převzít a zaplatit Divadlu Verze s.r.o. cenu za poskytnuté plnění.

článek 3

Specifikace divadelního představení

Autoři: Igor Chmela

Režie: Igor Chmela

Název divadla: Divadlo Verze

Místo konání: Měšťanská beseda, Kopeckého sady 13, Plzeň

**Termín konání: 12. 10. 2025**

**Čas konání: 19:00**

Předprodej vstupenek na/v: www.mestanskabeseda.cz

Kontaktní osoba /telefon/email/: …………………………

Kontakt na technika: ……………………………………..

Trvání: divadlo 1:10, pauza cca 20 min, film 30 min.

Herecké filmové obsazení: Denisa Barešová, Lenka Vlasáková, Jan Kačer, Rostislav Novák st., David Prachař, Ladislav Hampl, Jan Dolanský, Matouš Ruml, Miluše Hradská.

Herecké divadelní obsazení: Vlasta Peterková, Jan Dolanský, Lenka Vlasáková, Ladislav Hampl, Igor Chmela.

Změna v obsazení vyhrazena.

článek 4

Cena, splatnost

4.1 Za zajištění programu divadelního představení, za zajištění souvisejících činností a za poskytnutí licence v rozsahu sjednaném touto smlouvou zaplatí pořadatel agentuře jednorázovou paušální cenu ve výši **………………………………….**

4.2 Pořadatel uhradí zálohu na platbu ceny ve výši 100 % ceny včetně DPH v zákonné sazbě na základě zálohové faktury vystavené agenturou. Záloha musí být připsána na účet agentury nejpozději 5 dnů před sjednaným termínem konání divadelního představení. Doplatková faktura bude pořadatelem uhrazena den po odehraném představení. Po realizaci divadelního představení předá agentura pořadateli vyúčtování (fakturu, daňový doklad), ve kterém bude zohledněna zaplacená záloha.

4.3 Nezaplatí-li pořadatel zálohu na platbu ceny způsobem sjednaným v odst. 4.2 této smlouvy, je agentura oprávněna odstoupit od této smlouvy bez dalšího a požadovat po pořadateli kromě náhrady škody ve výši prokazatelně vynaložených nákladů rovněž smluvní pokutu ve výši 100 % ceny sjednané v odst. 4.1 této smlouvy.

článek 5

Závazky smluvních stran při pořádání divadelního představení

5.1 Divadlo Verze s.r.o. se zavazuje zajistit program divadelního představení, tj. vytvoření uměleckého výkonu herci dle scénáře divadelní hry za podmínek uvedených v čl. 3 této smlouvy.

5.2 Divadlo Verze s.r.o. se zavazuje zajistit kostýmní výpravu divadelního představení, scénickou dekoraci divadelního představení a rekvizitní výpravu divadelního představení.

5.3 Divadlo Verze s.r.o. se zavazuje zajistit na náklady pořadatele dopravu herců, technického personálu, scénické dekorace a rekvizit do místa konání divadelního představení a zpět. V případě, že se na úhradě uvedených nákladů budou podílet dva nezávislí pořadatelé divadelního představení, uhradí uvedené náklady v alikvotní výši podle jejich vzájemné dohody. Pořadatel se však zavazuje, že uvedené náklady budou uhrazeny v celé výši.

5.4 Divadlo Verze s.r.o. se zavazuje zajistit přiměřenou propagaci konání divadelního představení na webových stránkách [www.divadloverze.cz](http://www.divadloverze.cz/) provozovaných Divadlo Verze s.r.o. v období alespoň 30 dnů před termínem konání divadelního představení.

5.5 Pořadatel se zavazuje zajistit pronájem prostor konání divadelního představení a uhradit veškeré náklady spojené s pronájmem prostor a jejich využíváním pro konání divadelního představení, včetně případných plateb souvisejících s konáním divadelního představení, jako odvody kulturním fondům a místní poplatky.

5.6 Pořadatel se zavazuje zajistit osvětlení a ozvučení divadelního představení v souladu se specifikací obsaženou v příloze č. 1 této smlouvy. Pokud pořadatel nezajistí osvětlení a ozvučení divadelního představení v souladu se závaznými požadavky uvedenými v příloze č. 1 této smlouvy, je agentura oprávněna odstoupit od této smlouvy bez dalšího a požadovat po pořadateli kromě náhrady škody ve výši prokazatelně vynaložených nákladů rovněž smluvní pokutu ve výši 100 % ceny sjednané v odst. 4.1 této smlouvy.

5.7 Pořadatel se zavazuje zajistit na vlastní náklady tisk plakátů na divadelní představení a jejich distribuci jakož i další vhodnou propagaci konání divadelního představení a tisk, distribuci a prodej vstupenek na divadelní představení. Provozovatel se zavazuje uvádět na všech propagačních materiálech, plakátech, publikacích, internetových stránkách, v programu divadelního představení údaje o autorech divadelní hry – autor Igor Chmela. Agentura dodá pořadateli nejpozději 90 dnů před konáním divadelního představení propagační materiály pro účely jejich užití při propagaci divadelního představení(plakát, fotografie) v elektronické podobě, ve formátu jpg minimálně400 pixelů. Divadlo Verze s.r.o. poskytuje touto smlouvou pořadateli nevýhradní podlicenci k užití předmětů právní ochrany obsažených v agenturou dodaných materiálech výlučně pro účely propagace divadelního představení dle tohoto odstavce smlouvy.

5.8 Pořadatel nezajišťuje ubytování.

5.9 Pořadatel poskytne bezplatně Divadlo Verze s.r.o. vstupenky na divadelní představení zdarma pro herce, a to v počtu stanoveném agenturou 8 kusů.

**5.10 Pořadatel zajistí 2 techniky při vykládání a nakládání kulis.**

**5.11 Pořadatel zajistí občerstvení pro herce a techniku. Jídlo a teplé i studené nápoje.**

5.12 Pořadatel uhradí náklady na zajištění dopravy dle odst. 5.3 této smlouvy, a to přímo smluvnímu dopravci agentury:

……………………………………..

částku 18 Kč/km + 30km manipulační poplatek - dodávka s herci a

Předběžná cena dopravy: ………………….. + dph

………………………………………………………..

částku 18 Kč/km + 30km manipulační poplatek - dodávka s dekorací

Předběžná cena dopravy: ………………….. + dph

Pořadatel uhradí dopravu převodem. Cena dopravy se může lišit na základě dopravní situace a nenadálých situací.

V případě, že se na úhradě uvedených nákladů budou podílet dva nezávislí pořadatelé divadelního představení, uhradí uvedené náklady v alikvotní výši podle jejich vzájemné dohody. Pořadatel se však zavazuje, že uvedené náklady budou uhrazeny v celé výši. V případě dvoudenního zájezdu je čekací doba u dopravce pro herce 2.000 Kč a čekací doba u dopravce – technika 2.000 Kč.

5.13 Pořadatel se zavazuje uspořádat divadelní představení, a to výlučně v nastudování dodaném agenturou. Pořadatel se zavazuje zajistit hladký a bezpečný průběh divadelního představení a veškeré služby potřebné pro řádné konání divadelního představení (provoz šatny, uvaděček, možnost nákupu občerstvení pro diváky apod.). Pořadatel bude dbát na nerušený průběh divadelního představení a v případě, že někteří z návštěvníků divadelního představení budou narušovat divadelní představení, zajistí jejich vyvedení z místa konání divadelního představení. Pořadatel zamezí v průběhu divadelního představení a po jeho skončení vstupu nepovolaných osob na jeviště, do zákulisí a šaten.

5.14 Pořadatel odpovídá hercům a technickému personálu zajišťovanému agenturou za případné úrazy a majetkové škody vzniklé při jejich účinkování v divadelním představení a v souvislosti s ním, pokud nebyly prokazatelně zaviněny osobami, které utrpěly škodu.

5.15 Pořadatel se zavazuje, že divadelní představení ani jeho část nebudou žádným technologickým způsobem šířeny mimo prostory sjednané touto smlouvou k provozování divadelního představení. Pořadatel se zavazuje, že nebude pořízen zvukový, obrazový nebo zvukověobrazový záznam divadelního představení, přímý přenos divadelního představení ani jakékoli obrazové snímky herců při jejich účinkování v divadelním představení a v souvislosti s ním. Za porušení tohoto závazku je agentura oprávněna požadovat po pořadateli kromě náhrady škody v plné výši smluvní pokutu ve výši 100.000,- Kč(slovy jedno sto tisíc korun českých) za každé takové porušení povinností. Případné výjimky z tohoto ujednání budou řešeny dodatkem k této smlouvě.

5.16 Pokud realizaci divadelního představení znemožní nepředvídatelné a neodvratitelné události ležící mimo smluvní strany majících charakter zásahu vyšší moci, které budou řádně doloženy, jsou obě smluvní strany oprávněny od této smlouvy odstoupit bez nároku na odškodnění. Obě smluvní strany se zavazují k vzájemné informační povinnosti, a to bez zbytečného odkladu. Nepříznivé počasí, malý zájem o vstupenky či špatná organizace divadelního představení nejsou důvodem k odstoupení od smlouvy ze strany pořadatele.

5.17 Divadlo Verze s.r.o. je oprávněna od této smlouvy odstoupit ve zvláště odůvodněných případech (např. onemocnění či úraz, závažné rodinné důvody apod.) týkajících se herců, pokud se jí ani s vynaložením veškerého úsilí, které po ní lze spravedlivě požadovat, nepodaří zajistit alternaci příslušné role/příslušných rolí v odpovídající kvalitě. V těchto případech nemá žádná ze smluvních stran právo na náhradu škody. Důvody odstoupení však musí být pořadateli sděleny bezodkladně poté, co nastanou. Agentura je v takovém případě povinna vrátit pořadateli zálohu na platbu ceny zaplacenou pořadatelem v souladu s odst. 4.2 této smlouvy, a to do 7 (sedmi) dnů poté, kdy důvody opravňující k odstoupení od smlouvy nastanou.

5.18 Pokud Divadlo Verze s.r.o. nezajistí plnění sjednané touto smlouvou z důvodů na straně Divadlo Verze s.r.o., je pořadatel oprávněn od této smlouvy odstoupit a agentura je povinna vrátit pořadateli zálohu na platbu ceny zaplacenou pořadatelem v souladu s odst. 4.2 této smlouvy, a to bezodkladně poté, kdy jí budou důvody nemožnosti poskytnout plnění dle této smlouvy známy, a zároveň náhradu škody ve výši prokazatelných nákladů vynaložených pořadatelem při plnění této smlouvy.

5.19 Pokud bude hercům znemožněno vytvoření uměleckého výkonu v divadelním představení z důvodů na straně pořadatele, má agentura vůči pořadateli vedle práva na náhradu škody v celé výši právo na smluvní pokutu ve výši 100 % ceny sjednané v odst. 4.1 této smlouvy

5.20 Smluvní strany ujednaly, že pořadatel je oprávněn konání divadelního představení zrušit a od této smlouvy odstoupit za předpokladu, že zaplatí agentuře jako storno poplatek odstupné v následující výši:

a) odstupné ve výši 25 % ceny dle odst. 4.1 této smlouvy, pokud pořadatel prokazatelně oznámí zrušení agentuře nejpozději 14 dní před plánovaným datem konání divadelního představení;

b) odstupné ve výši 50 % ceny dle odst. 4.1 této smlouvy, pokud pořadatel prokazatelně oznámí zrušení agentuře méněnež14 dní, ale alespoň7 dní před plánovaným datem konání divadelního představení;

c) odstupné ve výši 100 % ceny dle odst. 4.1 této smlouvy, pokud pořadatel prokazatelně oznámí zrušení agentuře méněnež7 dní před plánovaným datem konání divadelního představení.

5.22 V ostatním se právo na odstoupení od smlouvy a na náhradu škody řídí příslušnými zákonnými ustanoveními.

5.23 Smluvní strany se zavazují zachovávat mlčenlivost o cenových podmínkách této smlouvy.

5.24 Kontaktními osobami při plnění této smlouvy jsou:

Za agenturu ………………………………………………………

.

článek 6

Poskytnutí podlicence, související ujednání

6.1 Divadlo Verze s.r.o. poskytuje touto smlouvou pořadateli podlicenci k užití divadelní hry a uměleckého výkonu vytvořeného herci při divadelním představení, včetně práv ke scénické dekorace a kostýmní výpravě, jejich sdělováním veřejnosti v rámci divadelního představení. Pořadatel není oprávněn poskytnout nabytou podlicenci zcela ani zčásti třetím osobám.

6.2 S ohledem na podmínky smlouvy o poskytnutí licence k užití divadelní hry v rámci divadelního představení uzavřené mezi Dafnefilm pořadatel dle ustanovení§1888 odst. 1 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, přejímá následující povinnosti agentury z licenční smlouvy uzavřené mezi agenturou a Dafnefilm, které bude plnit přímo vůči Dafnefilm:

**6.2.1 Pořadatel se zavazuje zaplatit odměnu ve prospěch autorů divadelní hry vybíranou prostřednictvím Dafnefilm přímo ve prospěch Dafnefilm, a to podílovou odměnu z hrubé tržby z prodeje vstupenek na divadelní představení v následující výši: 15%**

Hrubou tržbou se rozumí úhrn tržeb za prodané vstupenky na divadelní představení, před odečtením jakýchkoli položek, včetně daňových, případně část ceny každé pro dané abonentní vstupenky určená jako podíl ceny abonentní vstupenky a počtu představení, k jejichž návštěvě opravňuje. Platba odměny navýšené o DPH v zákonné sazbě proběhne na základě daňového dokladu vystaveného Dafnefilm, a to ve lhůtě splatnosti a na bankovní účet uvedené v daňovém dokladu. Pořadatel není oprávněn provozovat divadelní představení, které není přístupné veřejnosti, a/nebo na němž není vybíráno vstupné.

6.2.2 Pořadatel dodá Dafnefilm do10. dne kalendářního měsíce následujícího po konání divadelního představení písemné vyúčtování výše podílové odměny obsahující údaje relevantní pro výpočet výše podílové odměny dle odst. 6.2.1 této smlouvy, tj. vyčíslení celkové hrubé tržby za divadelní představení, a dále datum konání divadelního představení. Vyúčtování bude Dafnefilm dodáno **na e-mail: …………………………………………**

6.2.3 Pořadatel je povinen umožnit Dafnefilm kontrolu účetních dokladů za účelem ověření správnosti hlášení dle odst. 6.2.2 této smlouvy. Dafnefilm je oprávněna k takové kontrole zmocnit třetí osobu. Zjistí-li Dafnefilm při provádění kontroly nesrovnalosti v hlášení, je pořadatel povinen uhradit Dafnefilm též účelně vynaložené náklady na provedení takové kontroly.

6.2.4 V případě porušení závazků pořadatele dle této smlouvy je přímo Dafnefilm oprávněna uplatnit vůči pořadateli následující sankce:

Při porušení závazku neprovozovat divadelní představení, které není přístupné veřejnosti, a/nebo na němž není vybíráno vstupné dle odst. 6.2.1 této smlouvy, při porušení závazku zaplatit Dafnefilm odměnu dle odst. 6.2.1 této smlouvy, při porušení závazku dodat Dafnefilm vyúčtování dle odst. 6.2.2 této smlouvy a při porušení závazku umožnit Dafnefilm kontrolu dle odst. 6.2.3 této smlouvy je pořadatel povinen zaplatit Dafnefilm smluvní pokutu ve výši 25.000,- Kč(slovy dvacet pět tisíc korun českých) za každé takové porušení povinností a zároveň náhradu škody v plné výši.

6.3 Divadlo Verze s.r.o. prohlašuje a zaručuje, že Dafnefilm udělila k převzetí povinností dle odst. 6.2 této smlouvy pořadatelem souhlas a pořadatel bere na vědomí, že mu touto smlouvou vzniká povinnost vůči Dafnefilm plnit povinnosti dle odst. 6.2 této smlouvy.

článek 7

Závěrečná ustanovení

7.1 V záležitostech touto smlouvou neupravených se vztahy ze smlouvy vzniklé řídí zákonem č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, a zákonem č. 121/2000 Sb., autorský zákon, ve znění pozdějších předpisů.

7.2 Veškeré změny a dodatky této smlouvy mohou být učiněny pouze písemně, po vzájemné dohodě obou smluvních stran.

7.3 Nedílnou součástí této smlouvy jsou nebo se stanou tyto přílohy:

příloha č. 1 –technické podmínky

7.4 Tato smlouva nabývá platnosti jejím podpisem druhou smluvní stranou v pořadí. Vyhotovuje se ve dvou exemplářích s platností originálu, po jednom pro každou smluvní stranu.

7.5 „Divadlo“ bere na vědomí, že tato smlouva bude po jejím podpisu zveřejněna v Registru smluv dle Zákona o registru smluv č.340/2015 Sb. Odměna je údajem, který se nezveřejňuje ve smyslu § 3 odst. 2 písm. i) zákona č. 340/2015 Sb., jakož i neuveřejněnou informací ve smyslu § 3 odst. 1 zákona č. 340/2015 Sb. (odměnu před vložením do registru smluv je nutné začernit – jedná se o obchodní tajemství.

V Plzni dne V Praze dne

......................................................... .........................................................

**Ing. Ivan Jáchim**  **Divadlo Verze s.r.o.**

MĚŠŤANSKÁ BESEDA PLZEŇ s.r.o.

Příloha č. 1

**Technické podmínky**

**Jeviště:**

Minimální rozměr jeviště: 5H x 6Š

**Světla:**

minimálně 8x fhr 1000 watt zepředu, 2x fhr 1000 levý průvan, 2x fhr pravý průvan

5x volný dimmer na jevišti

**Zvuk:**

PA system mixpult kabel stereo jack 3,5 Male (hudba z PC)

1x zásuvka 230V (adaptér PC)

4 aktivní bedny - přední a zadní

**Film:**

16:9

projektor:

svítivost minimálně 5000 lumenů na 15 m vzdálenost projektor-plátno

HDMI kabel

shutter (klapka)

umístění blízko mixpultu - napojení na zvuk

promítací stěna nebo plátno rozměry minimálně 7,5x5m

Pokud není k dispozici dostatečně výkonný projektor - můžeme půjčit za poplatek a přivézt i s plátnem - instalace cca 2 hodiny - příjezd 14:00-15:00 dle domluvy

Při promítání v kinech - zasíláme odkaz na stažení souboru do kinopromítačky

Film máme s sebou na SSD disku v záloze, jak ve verzi pro kinopromítačky, tak ve verzi pro PC

**Scéna:**

Pokud vezeme projektor (a plátno) - příjezd mezi 14:00-15:00 - nachystání filmu, poté stavba scény  
Pokud je projekce místní - příjezd 16:00, odzkoušení filmu, poté stavba

Pokud je jeviště širší než cca 8m, je potřeba na obě strany instalovat výkryty, pokud nejsou v divadle/kulturním domu/kině k dispozici, po domluvě přivezeme  
Po skončení první poloviny - divadla (představení má 70 minut) - bourání dekorace a úklid jeviště - cca 15-20 minut, poté dochystání filmu.

Po pauze projekce filmu - 30 minut

**Příprava:**

Stavba: 30 min

Světla: 40 min

Projekce a zvuk: 60 min

**!VE HŘE SE KOUŘÍ A HOŘÍ SVÍCE!**

Technik: ……………………….

Příjezd techniků: 3 hodiny před představením.

Příjezd herců: 1 hodinu před představením.